Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Eidgenössisches Volkswirtschaftsdepartement EVD
Staatssekretariat für Wirtschaft SECO

shab.ch Schweizerisches Handelsamtsblatt
fosc.ch Feuille officielle suisse du commerce
fusc.ch Foglio ufficiale svizzero di commercio

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Mutationen - Mutations - Mutazioni

Promotura d'aradira associaziun, in Sumvitg, CH-350.5.000.361-8, Genossenschaft (SHAB Nr. 40 vom 26.02.2010, S. 9, Publ. 5515778). Statutenänderung: 24.08.2011. Firma neu: **Societad cooperativa promotura d'aradira Surrein-Rabius e contuorn**. Domizil neu: c/o Emanuel Giger, Giachentrina 327, 7173 Surrein. Zweck neu: Zur Verfügungstellung verschiedener Maschinen an die Genossenschaftsmitglieder zu einem wirtschaftlichen Preis. Die Genossenschaft fördert den Ackerbau in ihrem Gebiet wie folgt: Anschaffung von Maschinen zur gemeinsamen Nutzung; Weiterbildungsangebote und Erfahrungsaustausch. / Metter a disosiziun differentas maschinas als commembers dalla societad per in prezi favoreivel. La societad ha da promover l'aradira economicamein sin siu intschess e quei sco suonda: cumpra da maschinas per il diever communabel; porscher cuors d'instruziun e discuors. Haftung/Nachschusspflicht neu: [Bestimmungen zur persönlichen Haftung und Nachschusspflicht sind aus den Statuten gestrichen worden. / Disposiziuns concernent la responsabladad personala ed il pagament supplementar sunt annulladas dals statuts.] [gestrichen: Haftung: Mit solidarischer und unbeschränkter Haftung der Mitglieder. Ohne Nachschusspflicht.]. Pflichten neu: Beitrags- oder Leistungspflichten der Genossenschafter gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. / Obligaziuns: Descripziun pli detagliau tenor statuts. [gestrichen: Pflichten: Jeder Genossenschafter ist verpflichtet, einen Anteilschein von CHF 200.– zu übernehmen.]. Publikationsorgan neu: SHAB / FUSC. Gemäss Erklärung vom 24.08.2011 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. [Die Genossenschaft war bis anhin in deutscher Sprache eingetragen und wird neu in Anwendung von Art. 29 HRegV auch in rätoromanischer Sprache eingetragen./ L'associaziun era entochen ussa registrada en lungatg tudestg e vegn niev tenor art. 29 ORC registrada er en lungatg romontsch.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Candinas, Murezi, von Sumvitg, in Surrein, (Sumvitg), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Deplazes, Augustin, von Sumvitg, in Surrein, (Sumvitg), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Tuor, Carli, von Sumvitg, in Sumvitg, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pelican, Vitus, von Vrin, in Surrein (Sumvitg), Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mathiuet, Anton, von Sumvitg, in Sumvitg, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bundi, Martin, von Medel (Lucmagn), in Sumvitg, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Nay, Linus, von Trun, in Zignau (Trun), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Berther, Vitus, von / da Sumvitg, in / a Rabius (Sumvitg), Präsident/president, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Aktuar oder dem Kassier / cun dretg da suttascripziun collectiv en dus cun il actuar ner il cassier; Candinas, Martin, von / da Sumvitg, in / a Surrein (Sumvitg), Vizepräsident/vicepresident, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Aktuar / dretg da suttascripziun collectiv en dus cun il actuar; Decurtins, Martin, von / da Trun, in / a Trun, Mitglied und Aktuar/commember ed actuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsident / dretg da suttascripziun collectiv en dus cun president; Giger, Emanuel, von / da Sumvitg, in / a Surrein (Sumvitg), Mitglied und Kassier/commember e cassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsident / dretg da suttascripziun collectiv en dus cun president; Deplazes, Roman, von / da Sumvitg, in / a Cumpadials (Sumvitg), Mitglied/commember, mit ohne Zeichnungsberechtigung/sainza dretg da suttascripziun; Pelican, Robert, von / da Vrin, in / a Surrein (Sumvitg), Mitglied/commember, mit ohne Zeichnungsberechtigung/sainza dretg da suttascripziun.

Tagesregister-Nr. 3698 vom 16.09.2011 / CH-350.5.000.361-8 / 06343862